

**Экономический  
и Социальный Совет**

Distr.: General  
28 January 2016  
Russian  
Original: English

**Комиссия по наркотическим средствам**

Пятьдесят девятая сессия

Вена, 14-22 марта 2016 года

Пункт 3 предварительной повестки дня\*

**Директивные указания программе по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и укрепление программы по наркотикам и роли Комиссии по наркотическим средствам как ее руководящего органа, включая административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления**

**Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию**

Двадцать пятая сессия

Вена, 23-27 мая 2016 года

Пункт 3 (а) предварительной повестки дня\*\*

**Стратегическое управление, бюджетные и административные вопросы: деятельность постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности**

**Деятельность постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности**

**Записка Секретариата***Резюме*

Настоящая записка подготовлена во исполнение решения 2015/234 Экономического и Социального Совета, в котором Совет продлил мандат постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности до первой половины 2017 года, а также во исполнение резолюций 52/13, 54/10, 54/17, 56/11 и 58/1 Комиссии по наркотическим средствам и резолюций 18/3, 20/1, 20/9, 22/2 и 24/1 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию. В настоящей записке сообщается о деятельности рабочей группы в период с 9 ноября 2015 года по 18 января 2016 года. Информация о деятельности рабочей группы в предшествующий период с 8 июня по 5 октября 2015 года содержится в документе E/CN.7/2015/6/Add.1-E/CN.15/2015/6/Add.1.

\* E/CN.7/2016/1.

\*\* E/CN.15/2016/1.



## I. Ход обсуждения

1. В период с 9 ноября 2015 года по 18 января 2016 года постоянная межправительственная рабочая группа открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности провела одно официальное и два неофициальных совещания. Она продолжила рассматривать вопросы в рамках пунктов повестки дня, утвержденной Экономическим и Социальным Советом в решении 2015/234, Комиссией по наркотическим средствам в резолюции 52/13 и Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию в резолюции 18/3, в соответствии с кругом ведения, содержащимся в приложениях к этим резолюциям, а также в соответствии с положениями резолюций 54/10, 54/17, 56/11 и 58/1 Комиссии по наркотическим средствам и резолюций 20/1, 20/9, 22/2 и 24/1 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию.

2. На совещании рабочей группы 9 ноября директор Отдела по вопросам управления Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН) представил проект сводного бюджета Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на двухгодичный период 2016-2017 годов и финансовый прогноз на тот же период и рассказал о наиболее важных изменениях, целевых показателях и основных трудностях по каждому источнику финансирования. В двухгодичный период 2016-2017 годов ожидается увеличение объема средств специального назначения на 6,2 процента, а доля таких средств в общем объеме бюджета, по прогнозам, составит 84,6 процента. Положение же со средствами общего назначения продолжит ухудшаться: по сравнению с предыдущим двухгодичным периодом объем таких средств сократится на 39,7 процента и, по прогнозам, составит 1,5 процента от общего объема бюджета. Было отмечено, что срок перехода на систему полного возмещения расходов будет продлен до конца 2017 года, чтобы избежать негативных последствий внедрения данной системы для осуществления программ. Директор также отметил, что сводный бюджет на двухгодичный период 2016-2017 годов служит примером прозрачного, добросовестного и последовательного осуществления программ, рационализации прямых и косвенных затрат и ответственного отношения к расходованию средств на уровне руководства и на местах. Участники совещания были проинформированы о ходе внедрения системы Umoja, введенной в эксплуатацию 9 ноября 2015 года. Директор Отдела анализа политики и связей с общественностью УНП ООН представил пересмотренный график работы по подготовке проекта стратегической рамочной программы УНП ООН на двухгодичный период 2018-2019 годов и пересмотренный проект текста этого документа. Представитель Секретариата рассказал о ходе внедрения принципов управления, ориентированного на результат, и отметил, что внедрение этой системы происходит на децентрализованной основе, а все вопросы, касающиеся планирования, контроля и отчетности, решаются на уровне руководителей подразделений. Делегации были также проинформированы о деятельности секции исследований и анализа тенденций по оказанию помощи государствам в разработке показателей достижения целей, определенных в документе "Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития

на период до 2030 года", и деятельности по содействию созданию национального потенциала для мониторинга выполнения задач в рамках целей в области устойчивого развития. В заключение участникам совещания было сообщено о том, что оценка всех программ и проектов будет по-прежнему проводиться не реже одного раза в четыре года, а параллельно с этим будет налажено обучение национальных специалистов по оценке с целью передачи им знаний, имеющихся у сотрудников УНП ООН.

3. На совещании 7 декабря 2015 года начальник Службы управления людскими ресурсами УНП ООН сделал сообщение о составе сотрудников УНП ООН. Он пояснил, что набор сотрудников на должности, подлежащие географическому распределению, регулируется системой желательных квот на уровне Секретариата, которая применяется только к должностям, финансируемым из регулярного бюджета. Оратор рассказал о гендерном составе сотрудников, отметив, что Управление проводит информационную работу с целью поощрения подачи заявок на замещение вакантных должностей квалифицированными кандидатами – женщинами. Несколько выступавших отметили, что Управлению следует прилагать больше усилий для обеспечения справедливого географического распределения должностей и увеличения доли женщин среди сотрудников УНП ООН. Делегации продолжили рассмотрение проектов резолюций о бюджете на двухгодичный период 2016-2017 годов Фонда программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (содержатся в документе E/CN.7/2015/17-E/CN.15/2015/20), которое было начато на неофициальном совещании 2 декабря. На совещании выступил заместитель Контролера Организации Объединенных Наций, который рассказал о внедрении механизма полного возмещения расходов и системы Umoja в рамках Секретариата. На возобновленных сессиях комиссий 10 декабря был одобрен для дальнейшего рассмотрения пересмотренный вариант стратегической рамочной программы УНП ООН на 2018-2019 годы, в котором были учтены все замечания, высказанные государствами-членами на предыдущих совещаниях рабочей группы и в ходе неофициальных консультаций.

4. На официальном совещании рабочей группы 18 января 2016 года перед участниками выступил Директор-исполнитель, который отметил важность Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и заявил о решимости Управления добиваться достижения поставленных в ней целей в области устойчивого развития<sup>1</sup>. Директор-исполнитель также напомнил о внедрении модели финансирования на основе полного возмещения расходов, которое продлится весь двухгодичный период 2016-2017 годов, и упомянул о введении в строй системы Umoja. Он отметил важную роль рабочей группы и заявил о намерении УНП ООН и далее информировать ее обо всех вопросах, связанных с руководством деятельностью и финансовым положением Управления, и продолжать работу по формированию культуры оценки для обеспечения осуществления программ на эффективной и прозрачной основе. Он также пообещал добиться географической сбалансированности и гендерного паритета среди сотрудников УНП ООН.

---

<sup>1</sup> Утверждены Генеральной Ассамблеей в резолюции 70/1.

5. Представитель Секретариата отметил, что недавно утвержденные цели в области устойчивого развития образуют всеобъемлющую основу для развития и позволяют вписать работу УНП ООН в области наркотиков и преступности в более широкий контекст деятельности в области развития. Оратор кратко остановился на том, какие из определенных в Повестке дня целей в области устойчивого развития имеют наиболее тесное отношение к работе УНП ООН, и рассказал членам рабочей группы, что делается для того, чтобы привести работу УНП ООН и его стратегическую рамочную программу в соответствие с этими целями. Он также упомянул о важности определения целевых показателей для оценки достижения целей в области устойчивого развития и рассказал о вкладе УНП ООН в работу Статистической комиссии по данной теме. Участникам совещания были представлены итоги оценки региональных программ для Западной и Восточной Африки и рассказано об извлеченных уроках и успешном опыте. Региональные программы для арабских государств, Западной Африки и Восточной Африки испытывают трудности из-за сложившейся в ряде стран сложной ситуации в плане безопасности, также из-за зависимости от добровольного финансирования. Государствам-членам было рекомендовано подумать о том, чтобы менее строго определять цели, на которые они выделяют финансирование, с тем чтобы обеспечить возможность более гибко и оперативно реагировать на новые вызовы. Представитель Секретариата также рассказал о программе Западноафриканской сети взаимодействия центральных органов и прокуратуры по вопросам борьбы с организованной преступностью, в рамках которой должностным лицам и специалистам органов уголовного правосудия оказывается техническая помощь и предоставляются практические пособия по таким специфическим темам, как составление просьб о взаимной правовой помощи и выдаче. В соответствии с практикой предыдущих лет участники совещания решили не проводить новых совещаний рабочей группы до июня 2016 года, чтобы оставить время на подготовку новой программы работы после завершения сессий комиссий.

## **II. Организационные и административные вопросы**

6. Рабочая группа провела два неофициальных совещания 9 ноября и 7 декабря 2015 года под совместным председательством Эрнана Эстрады Романа (Никарагуа) и Игнасио Байлины Руиса (Испания). Восемнадцатого января 2016 года было проведено официальное совещание.

7. Двадцать пятого ноября были проведены неофициальные консультации по стратегической рамочной программе УНП ООН на 2018-2019 годы, а 27 ноября и 2 декабря — по сводному бюджету УНП ООН на двухгодичный период 2016-2017 годов.

8. Секретариат продолжал направлять рабочей группе документы и информацию в электронном и бумажном виде, в том числе через общедоступную веб-страницу ([www.unodc.org/unodc/en/commissions/FINGOV/FINGOV-index.html](http://www.unodc.org/unodc/en/commissions/FINGOV/FINGOV-index.html)) и защищенную веб-страницу для государств-членов ([www.unodc.org/missions/en/wggf/index.html](http://www.unodc.org/missions/en/wggf/index.html)), которая была создана и ведется Секретариатом специально для рабочей группы.

### **III. Решения комиссий**

9. В соответствии с процедурой, предусмотренной в резолюции 52/13 Комиссии по наркотическим средствам и резолюции 18/3 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, Комиссия по наркотическим средствам на возобновленной пятьдесят восьмой сессии и Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию на возобновленной двадцать четвертой сессии избрали сопредседателями рабочей группы Эрнана Эстраду Романа (Никарагуа) и Игнасио Байлину Руиса (Испания).

---